

法規名稱：(終)[EXCHANGE OF LETTERS BETWEEN TECRO AND AIT CONCERNING JOINT RESEARCH PROGRAM IN THE AREA OF "ENVIRONMENTAL RESTORATION AND WASTE MANAGEMENT" PURSUANT TO THE AGREEMENT RELATING TO THE ESTABLISHMENT OF A JOINT STANDING COMMITTEE ON CIVIL NUCLEAR COOPERATION] (AD.1995.12.11)

終止日期：民國 88 年 12 月 11 日

December 11, 1995

Mr. Rong-Jye Chen

Deputy Representative

Taipei Economic and Cultural

Representative Office in the United States

4201 Wisconsin Avenue, NW

Washington, D.C. 20016-2137

Dear Mr. Chen:

Since October 3, 1984, the American Institute in Taiwan (AIT) and the Taipei Economic and Cultural Representative Office in the United States (TECRO), formerly known as the Coordination Council for North American Affairs, have cooperated under an Agreement Relating to the Establishment of a Joint Standing Committee on Civil Nuclear Cooperation which provides, among other things, for cooperative programs. We believe that the cooperative projects that we are currently working on are successful and that a more structured joint research program in the area of environmental restoration and waste management would be even more highly beneficial to our mutual interests.

Recognizing these mutual interests, and pursuant to Article 3 of the Agreement, we hereby propose to formulate a joint research program under the Agreement. The terms of the Agreement shall govern this arrangement to the extent applicable.

The main objective of the program will be to conduct joint research projects in the areas set out in the "Preliminary Coordination Plan for Research and Development Projects" (see enclosed matrix) which has been formulated by members of the Joint Standing Committee. In order to carry out these projects more efficiently and effectively, AIT and TECRO in consultation with the D-



Department of Energy of the Territory represented by AIT and the Atomic Energy Council of the Territory represented by TECRO shall each name a Technical Coordinator to manage and conduct the joint project.

The responsibilities of the Technical Coordinators shall include : planning the joint projects and development of annual work plans; arranging for annual and periodic technical reports, to be issued in English; facilitating all technical communications; arranging for the implementation of personnel visits; reviewing the technical progress of experiments and analyses; reviewing plans for publication; and discussion of other matters as mutually agreed. In addition to these functions, the Technical Coordinators shall be responsible for periodically assessing the Joint Program's progress and report these assessments to the parties as needed. The Technical Coordinators shall meet semiannually or more frequently if required. Decisions of the Technical Coordinators within the scope of their responsibilities shall be by unanimity.

If this joint research project is acceptable to you, I am pleased to propose on behalf of AIT that this letter and your favorable response shall constitute an implementing agreement pursuant to Article 3 of the Agreement.

Sincerely,

[Signed]

J. Richard Pock

Deputy Managing Director

Enclosures:

As stated.

駐美國台北經濟文化代表處

TAIPEI ECONOMIC AND CULTURAL REPRESENTATIVE OFFICE IN THE UNITED STATES

December 12, 1995.

Mr. J. Richard Rock

Deputy Managing Director

American Institute in Taiwan

1700 North Moore Street, 17th Floor

Arlington, VA 22209

Dear Mr. Beck:

I have the honor to acknowledge receipt of your letter dated December 11, 1995 which reads as follows:

"Since October 3, 1984, the American Institute in Taiwan (AIT) and the Taipei Economic and Cultural Representative Office in the United States (TECRO), formerly known as the Coordination Council for North American Affairs, have cooperated under an Agreement Relating to the Establishment of a Joint Standing Committee on Civil Nuclear Cooperation which provides, among other things, for cooperative programs. We believe that the cooperative projects that we are currently working on are successful and that a more structured joint research program in the area of environmental restoration and waste management would be even more highly beneficial to our mutual interests.

Recognizing these mutual interests, and pursuant to Article 3 of the Agreement, we hereby propose to formulate a joint research program under the Agreement. The terms of the Agreement shall govern this arrangement to the extent applicable.

The main objective of the program will be to conduct joint research projects in the areas set out in the "Preliminary Coordination Plan for Research and Development Projects" (see enclosed matrix) which has been formulated by members of the Joint Standing Committee. In order to carry out these projects more efficiently and effectively, AIT and TECRO in consultation with the Department of Energy of the Territory represented by AIT and the Atomic Energy Council of the Territory represented by TECRO shall each name a Technical coordinator to manage and conduct the joint project.



The responsibilities of the Technical Coordinators shall include: planning the joint projects and development of annual work plans; arranging for annual and periodic technical reports, to be issued in English; facilitating all technical communications; arranging for the analyses; reviewing plans for publication; and discussion of other matters as mutually agreed. In addition to these functions, the Technical Coordinators shall be responsible for periodically assessing the Joint Program's progress and report these assessments to the parties as needed. The Technical Coordinators shall meet semiannually or more frequently if required. Decisions of the Technical Coordinators within the scope of their responsibilities shall be by unanimity.

If this joint research project is acceptable to you, I am pleased to propose on behalf of AIT that this letter and your favorable response shall constitute an implementing agreement pursuant to Article 3 of the Agreement.

In reply I have the honor to accept, on behalf of TECRO, the foregoing understandings and to confirm that the aforesaid letter and this reply shall constitute an agreement between the AIT and TECRO.

Sincerely yours,

[Signed]

Rong-Jye Chen

Deputy Representative